

אים היינע תורה ערהאלטענדער זבולון דיא איהנען זאממט איהרען פֿאמיליען אונטער-  
 קינפט נאבען אונד איהרע וואהנינגען מיט דען גראסמען כבוד צור פֿערפֿינגונג  
 שמעללמען נעשריעבען, זא ערמאליכמען זיא דאס דיעזע צדיקים יומם ולילה תורה  
 לערנמען אונד מיט איהרעם תורה ליכמע דיא גאנצע וועלט בעלייכמעטען, \*) היימע  
 אבער גלויבט מאן מיט דער אונטערשטיצונג דעם רב אביד אונד דיין דמתא זיינער  
 פֿפֿליכט גענוגע נעלייסמעט צו האבען אונד יוצא צו זיין, פֿאן יעהער האט מאן אין  
 יערעד געמיינדע תלמידי חכמים אונטערשטיצט ניכט נור דיא געמיינדע אונטערשטעלל-  
 טען אונד ניכט נור מיט דען אללערינאשהינסמען אונד דיא בעלי בתים וועלכע ניכט  
 דיא מיטמעל האטמען גראסעס צו לייסמען ווארען בעשטרעכט וועניגסאענס איינען  
 תלמיד חכם טאגליך אינס הויז קאממען צו לאסמען, דאמיט אין איהרעם היינע דיא  
 שטימע דער תורה ערהארט ווערדע, מאנכע נאבען בחורים קאסא אונד קווארטיער,  
 היינע אבער ליידער תורה מונחת בקרן זיוות דער כבוד התורה איזט געזונקען  
 איהר אויפֿבליהען ווירד ניכט געפֿאָדערט, תורה תורה חגרי שקי, פֿיר דברי הבלים  
 ווערדען גראסע סיממען צוזאמענגעבראכט פֿיר ערהאלטונג דער תורה שאָהנט מאן  
 בעזהר דען קרייטצער, ווען וויר מתפלל זינד אונד מיט מהראגענפֿאללען אויגען  
 בעקענען ואין לנו שויר רק התורה הזאת, זא מיססען וויר דאך דאפֿיר זאָרנע  
 טראַגען דאס דיעזער איינציגע טייערע שאַטן, דיעזעס קליינאָד וועלכעס אונד אים  
 ביטטערען גלות געבליעבען ניכט גאנין פֿערלאָרען געהען זאָלל.

דאהער מורי ורבותי אין דער הייטיגען טרויריגען צייט איסט אונזרע הייליגסטע  
 פֿפֿליכט דאס פֿערזיימע מתקן צו זיין, איבערהויפט ווען וויר ליידער זעהען דאס  
 דיא ישיבות בטל זינד, אונד דער וואהרע יידישע גייסט דיא יראה מהורה דער  
 קינפֿטיגען נענעראציאָן געפֿאהרדעט איזט, זא ניכט עס קיין אנדערעס מיטמעל דיא  
 תורה צו ערהאלטען, אום דאס וויר בעשטרעכט זינד דען תלמיד חכם אין אללען  
 קהלות בעהילפֿליך זיין דאס זיא אין דיעזען שווערען צייגען ניכט דורך עקסיסמען  
 זאָרנען דעם ביטול תורה ענטגענענעהען אונד געצוואונגען ווערדען איינען ערווערנס-  
 צווייג צו זוכען, בעהאַרציגען וויר דיא וואַרטע דעם רבינו יונה ז"ל דער  
 אויף דעם פֿסוק על מה אבדה הארץ ויאמר ה' על עונם את תורת שרייבט וז"ל:  
 והרוצה להנצל מן העונש המר והעון הגדול הזה (ביטול תורה) יתעסק בצרכי  
 התלמידים והת"ח הלומדים לשיש ויעזור בשכירות שלהם כרי שיעמדו בעירו ויהיו  
 עוסקים בתורה על ידו, ופ"ה ד"ל בספרי עין חיים היא למחויקים בה ולומדים לא  
 נאמר אלא למחויקים בה שהם מחויקים ידי התלמידים והת"ח עכ"ל, אונד אין דיעזען  
 זכות ווערדען וויר זוכה זיין לקיבוץ גלויות במהרה אונד ווירד מקוים ווערדען יענך  
 ה' ביום צרה וייל עם איין עת צרה לעליונים ותחתונים איזט ווירד אונד דער  
 אללמאכטיגער באַלד ערהאַרען ויפֿוס סוכת שלום עלינו בימין ה' רוסמה בעיר ה'  
 שמה בב"א כיהר.

\*) אויך בדורינו איזט אללבעקאנט דאס אין פרעסבורג דורך דיא אנרענוג  
 דודי מורי הנאון ר' חיים סופר זצוק"ל איינע חברה תורת חסד געגרינדעט וואורדע דיא  
 נאך היינע דאצו בייטראגט דאס מעהרערע ת"ח יושבים ועוסקים בתורה זינד. —

ווארום זא איינע גראַסע שמראַסע? ביים חרבן ביהמ"ק פראנט מאן זעלבסט דיא  
 חכמים, דיא נביאים, על מה אבדה הארץ, ווארום גינג דאס לאנד צונונדער  
 ווארום? וועלכע עבירה האט דיא צערשטאָרונג דעם ביהמ"ק דערבייגעפיהרט?  
 וואס האבען וויר געזינדיגט אום זא האַרט בעטראַפֿען צו ווערדען? על עובם  
 את תורתך, לוישטע דיא אנטוואָרט ווייל זיא פֿערזיימטען דיא הייליגע מציה פֿאָס  
 תורה לערנען, דען פֿישפש ולא מצא יתלה כביטול תורה, השי"ת פֿערציכטעטע  
 אויף דיא שווערסטע עבירות זעלבסט אויף גאַטצענדינסט, ועל ביטול תורה לא ויתר  
 נור אויף דאס שטאַרען דער לימוד תורה קאַנטע ער ניכט פֿערצייהען, דען דיא  
 תורה איזט אונזערע לעבענסקוועללע, אָהנע איהר האַרט ישראל אויף איין פֿאלק צו זיין דען  
 דא אַיזט אונזערע לעבענסזאָפֿט כי היא חיינו ואורך ימינו, תורה אונד ישראל איזט  
 איין אונטרעננבארער בעגריף, וויא פֿישע נור אים וואסער לעבען קאַנטען, עכענואָ  
 ווערדען וויר נור דורך תורתנו הקדושה ערהאלטען, אונד דאָרויך האט דיא גאַנצע  
 וועלט איהרע עקזיסטענצערעכט דעןן אס לא בריתי חוקות שמים וארץ לא שגתי.  
 דיא תורה איזט דיא פֿעסטע זיילע ווארויף דער ערדבאלל רוהט, ווען מאן זיא ניכט  
 פֿפֿלענט ווירד דיא גאַנצע וועלט ערשיטטערט זא דאס אונזערע חכמים זאָנען:  
 וואוסטען דיא פֿאַלקער דיא נאָטהווענדיגקייט דער תורה צו וועלט ערהאלטען  
 ווירדען זיא אונד צווינגען צום תורה לערנען, דארום עבען האט שי"ת איינען שטאַמם  
 דען שבת יששכר געהייליגט, אונד צו זיינעם אויסשליעסליכען לעבענסציעל דען  
 לימוד תורה בעשטימט, אום צו זיכען דען עקזיסטענץ דער וועלטערהאלטיג, אונד  
 דיעס איזט ליידער דער קרעכטשאַדען דעם הייטיגען צייטאלטערס, הקול קול יעקב  
 דיא שטיממע דער תורה פֿעהלט ליידער איבעראַלל, דער גאַנצע שטאַמם יששכר  
 איזט אין פֿערלוסט געראַהען, דיא שטיממע דער תורה פֿעהאללט הייטע ניכט אין  
 דען חדרים, ניכט אין דען בתי מדרשים, ויפן כה וכה מאן זיהט הער אונד הין  
 וואהין אימער מאן זיך ווענדעט וירא כי אין איש פֿינדעט מאן בייאנאהע ניכט ווער  
 תורה לערנט, דען וואָ וינד אונזערע ישיבות? וועלכע טרוויריגען אנבליק ביטטען אונד  
 דיא בתי מדרשים? וואָ דיא בעלי בתים דיא קיבע עתים לתורה זינד? דער ביטול  
 תורה איסט בעוה"ר איינער דער גראַסען צרות דיא אונד דער קריע: בראַכט.  
 וויר מיססען יעדאך בעקאַנען דאס וויר ליידער זעלבסט הויפֿשולד זינד, דא  
 דיא החוקת התורה שאָהן אין דען גליקליכען טאגען דעם פֿריערענס ניכט געהאַיג  
 בעטהאַטיגט וואורדע, דיא יעניגען תלמידי חכמים דיא איהרע יוגענד גאַנץ דער  
 תורה הייליגטען, אונד נאך איהרער חתונה איינען צייטלאנג דיא גראַסע ענטבעה-  
 רונגען ערלישטעו נור בייא תורה לערנען בלייבען צו קאַנטען, מוסטען אס ענדע דאך  
 צום משא ומתן גרייפֿען, אונד זא וואורדען זיא בעיה"ר דער לימוד התורה ענטריססען,  
 דען טוב תורה עם דרך ארץ איזט הייטע קוים דענקבאר, דען דיא געשעפֿטע  
 געהמען דען מענשען זא אין אנשפרוך דאס זיינע געראַנען ניכט עטוואס אנדערס  
 ערטראגען קעננען, אין פֿריהערען צייטען האט עם אבער וואהרע זכּוּלִין בעלי בתים  
 גידיים געגעבען דיא דען יששכר דען תלמיד חכם מיט גאַנצע קראַפֿט אנטעשישט-  
 צען, זיינען גאַנצען בעדאַרף דעקען דאמזט ער זאָגלאָן אויסשליסליך זיינעם  
 הייליגע ציעלע זיך ווייהען זאָלל קאַנטען, דער פֿרוי מנדים, איר החיים, כפות המרים  
 חות יאיר, נור הקודש, אונד נאך אנדערע גדולי תורה האַבען איהרע הייליגע ווערקע  
 אים